REGOLAMENTO (CEE) N. 1413/76 DELLA COMMISSIONE

del 18 giugno 1976

che modifica i regolamenti (CEE) n. 2073/74 e n. 2320/74, per quanto concerne il prezzo di vendita di determinate carni bovine detenute dagli organismi d'intervento, e differisce, a data ulteriore, la presa in consegna di alcune carni messe in vendita

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità economica europea,

visto il regolamento (CEE) n. 805/68 del Consiglio, del 27 giugno 1968, relativo all'organizzazione comune dei mercati nel settore delle carni bovine (1), modificato da ultimo dal regolamento (CEE) n. 568/76 (2), in particolare l'articolo 7, paragrafo 3,

considerando che i prezzi di vendita di talune carni bovine in possesso degli organismi d'intervento sono stati fissati con regolamento (CEE) n. 2073/74 della Commissione, del 5 agosto 1974, relativo alla vendita, ad un prezzo fissato forfettariamente in anticipo, di carni bovine detenute dagli organismi d'intervento (3), modificato da ultimo dal regolamento (CEE) n. 2710/75 (4), nonché con regolamento (CEE) n. 2320/74 della Commissione, del 10 settembre 1974, relativo alla vendita, ad un prezzo fissato forfettariamente in anticipo, di carni bovine detenute dagli organismi d'intervento e destinate all'esportazione (5), modificato da ultimo dal regolamento (CEE) n. 824/76 (6);

considerando che, nella situazione attuale del mercato delle carni bovine, occorre adeguare i prezzi di vendita forfettari;

considerando che i suddetti prezzi forfettari per le carni bovine prese in consegna dagli organismi d'intervento rispettivamente prima del 31 luglio 1975 e prima del 31 dicembre 1975 sono stati fissati all'articolo 1 dei regolamenti (CEE) n. 2073/74 e n. 2320/74; che, vista la situazione delle scorte, è opportuno differire la detta presa in consegna al 14 marzo 1976, onde facilitare la vendita delle carni acquistate dagli organismi d'intervento prima di tale data;

considerando che le misure previste dal presente regolamento sono conformi al parere del comitato di gestione per le carni bovine,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

L'elenco dei prodotti messi in vendita dagli organismi d'intervento e dei rispettivi prezzi di vendita in unità di conto per 100 kg, contenuto nell'allegato del regolamento (CEE) n. 2073/74 , è sostituito dall'elenco che figura nell'allegato I del presente regolamento.

Articolo 2

L'elenco dei prodotti messi in vendita dagli organismi d'intervento e dei rispettivi prezzi di vendita in unità di conto per 100 kg, contenuto nell'allegato del regolamento (CEE) n. 2320/74, è sostituito dall'elenco che figura nell'allegato II del presente regolamento.

Articolo 3

La data del 31 luglio 1975, indicata all'articolo 1, paragrafo 1, del regolamento (CEE) n. 2073/74 e la data del 31 dicembre 1975, indicata all'articolo 1, paragrafo 1, del regolamento (CEE) n. 2320/74 sono sostituite dalla data del 14 marzo 1976.

Articolo 4

Il presente regolamento entra in vigore il 21 giugno 1976.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 18 giugno 1976.

Per la Commissione

P. J. LARDINOIS

Membro della Commissione

(1) GU n. L 148 del 28. 6. 1968, pag. 24.
(2) GU n. L 67 del 15. 3. 1976, pag. 28.
(3) GU n. L 216 del 7. 8. 1974, pag. 11.
(4) GU n. L 274 del 25. 10. 1975, pag. 25.
(5) GU n. L 248 dell'11. 9. 1974, pag. 8.
(6) GU n. L 94 del 9. 4. 1976, pag. 23.

ANNEXE I — ANHANG I — ALLEGATO I — BIJLAGE I — ANNEX I — BILAG I

Prix de vente en unités de compte par 100 kg de produits
Verkaufspreise in Rechnungseinheiten je 100 kg des Erzeugnisses
Prezzi di vendita in unità di conto per 100 kg di prodotti
Verkoopprijzen in rekeneenheden per 100 kg produkt
Selling price in units of account per 100 kg of product
Salgssummen i regningsenheder pr. 100 kg af produkterne

DEUTSCHLAND

— *Vorderviertel, auf 8 Rippen geschnitten, stammend von:*	
Bullen A	129,905
Ochsen A	127,996
— *Hinterviertel, auf 5 Rippen geschnitten, stammend von:*	
Bullen A	195,852
Ochsen A	193,014

BELGIQUE

— *Quartiers avant, découpe droite à 8 ou à 10 côtes, provenant des:*	
Bœufs 55 %	126,834
Génisses 55 %	123,072
Taureaux 55 %	124,954
Vaches 55 %	111,787
— *Quartiers arrière, découpe droite à 5 ou à 3 côtes, provenant des:*	
Bœufs 55 %	185,313
Génisses 55 %	179,756
Taureaux 55 %	181,467
Vaches 55 %	164,777

DANMARK

— *Forfjerdinger, udskåret med 5 ribben, idet slag og bryst bliver siddende på forfjerdingen af:*	
Kvier 1	102,388
Stude 1	102,919
Tyre P	108,457
Ungtyre I	117,773
— *Bagfjerdinger, udskåret med 8 ribben, såkaldte »pistoler« af:*	
Kvier 1	165,609
Stude 1	167,848
Tyre P	177,499
Ungtyre 1	191,486

FRANCE

— *Quartiers avant, découpe à 5 côtes, les caparaçons faisant partie du quartier avant, provenant des:*	
Bœufs R, A, N	121,406
Jeunes bovins R, A, N	116,840
— *Quartiers arrière, découpe à 8 côtes, dite « pistola », provenant des:*	
Bœufs R, A	204,743
Bœufs N	185,869
Jeunes bovins R, A	196,116
Jeunes bovins N	178,428

IRELAND

— *Forequarters, straight cut at tenth rib, from:*

Heifers 2	102,830
Steers 1	106,773
Steers 2	106,773
Cows 1	94,141

— *Hindquarters, straight cut at third rib, from:*

Heifers 2	151,406
Steers 1	157,001
Steers 2	157,001
Cows 1	139,097

ITALIA

— *Quarti anteriori, taglio a 8 costole, il pancettone fa parte del quarto anteriore, provenienti dai:*

Vitelloni 1	129,087
Vitelloni 2	123,058
Vacche 1	101,948
Vacche 2	88,885

— *Quarti posteriori, taglio a 5 costole, detto pistola, provenienti dai:*

Vitelloni 1	199,152
Vitelloni 2	190,093
Vacche 1	157,231
Vacche 2	136,668

NEDERLAND

— *Voorvoeten, recht afgesneden op 8 ribben, afkomstig van:*

Vaarzen, 1e kwaliteit	117,224
Stieren, 1e kwaliteit	125,137
Stieren, 2e kwaliteit	125,137

— *Achtervoeten, recht afgesneden op 5 ribben, afkomstig van:*

Vaarzen, 1e kwaliteit	176,800
Stieren, 1e kwaliteit	188,703
Stieren, 2e kwaliteit	188,703

UNITED KINGDOM

A. **Great Britain**

— *Forequarters, straight cut at tenth rib, from:*

Steers M	115,709
Steers H	114,564
Heifers M/H	113,419

— *Hindquarters, straight cut at third rib, from:*

Steers M	167,710
Steers H	166,049
Heifers M/H	164,392

B. **Northern Ireland**

— *Forequarters, straight cut at tenth rib, from:*

Steers L/M	114,564
Steers L/H	112,481
Steers T	113,322
Heifers T	109,589

— *Hindquarters, straight cut at third rib, from:*

Steers L/M	166,049
Steers L/H	163,031
Steers T	164,250
Heifers T	158,839

ANNEXE II — ANHANG II — ALLEGATO II — BIJLAGE II — ANNEX II — BILAG II

Prix de vente en unités de compte par 100 kg de produits
Verkaufspreise in Rechnungseinheiten je 100 kg des Erzeugnisses
Prezzi di vendita in unità di conto per 100 kg di prodotti
Verkoopprijzen in rekeneenheden per 100 kg produkt
Selling price in units of account per 100 kg of product
Salgssummen i regningsenheder pr. 100 kg af produkterne

DEUTSCHLAND

— *Vorderviertel, auf 8 Rippen geschnitten, stammend von:*

Bullen A	115,529
Ochsen A	113,567

— *Hinterviertel, auf 5 Rippen geschnitten, stammend von:*

Bullen A	163,577
Ochsen A	160,801

BELGIQUE

— *Quartiers avant, découpe droite à 8 ou à 10 côtes, provenant des:*

Bœufs 55 %	112,869
Génisses 55 %	109,342
Taureaux 55 %	111,105
Vaches 55 %	98,760

— *Quartiers arrière, découpe droite à 5 ou à 3 côtes, provenant des:*

Bœufs 55 %	154,490
Génisses 55 %	151,460
Taureaux 55 %	152,975
Vaches 55 %	136,315

DANMARK

— *Forfjerdinger, udskåret med 5 ribben, idet slag og bryst bliver siddende på forfjerdingen af:*

Kvier 1	90,177
Stude 1	91,340
Tyre P	96,576
Ungtyre 1	104,722

— *Bagfjerdinger, udskåret med 8 ribben, såkaldte »pistoler« af:*

Kvier 1	137,903
Stude 1	139,903
Tyre P	147,897
Ungtyre 1	160,389

FRANCE

— *Quartiers avant, découpe à 5 côtes, les caparaçons faisant partie du quartier avant, provenant des:*

Bœufs R, A, N	107,706
Jeunes bovins R, A, N	104,818

— *Quartiers arrière, découpe à 8 côtes, dite « pistola », provenant des:*

Bœufs R, A	170,435
Bœufs N	154,891
Jeunes bovins R, A	164,237
Jeunes bovins N	152,572

IRELAND

— *Forequarters, straight cut at tenth rib, from:*

Heifers 2	87,687
Steers 1	92,136
Steers 2	92,136
Cows 1	77,496

— *Hindquarters, straight cut at third rib, from:*

Heifers 2	120,499
Steers 1	126,579
Steers 2	126,579
Cows 1	106,502

ITALIA

— *Quarti anteriori, taglio a 8 costole, il pancettone fa parte del quarto anteriore, provenienti dai:*

Vitelloni 1	117,537
Vitelloni 2	111,182
Vacche 1	93,183
Vacche 2	78,357

— *Quarti posteriori, taglio a 5 costole, detto pistola, provenienti dai:*

Vitelloni 1	171,877
Vitelloni 2	162,782
Vacche 1	136,410
Vacche 2	113,675

NEDERLAND

— *Voorvoeten, recht afgesneden op 8 ribben, afkomstig van:*

Vaarzen, 1e kwaliteit	103,842
Stieren, 1e kwaliteit	111,042
Stieren, 2e kwaliteit	111,042

— *Achtervoeten, recht afgesneden op 5 ribben, afkomstig van:*

Vaarzen, 1e kwaliteit	147,030
Stieren, 1e kwaliteit	157,225
Stieren, 2e kwaliteit	157,225

UNITED KINGDOM

A. **Great Britain**

— *Forequarters, straight cut at tenth rib, from:*

Steers M	105,336
Steers H	104,293
Heifers M/H	103,250

— *Hindquarters, straight cut at third rib, from:*

Steers M	145,450
Steers H	144,011
Heifers M/H	142,570

B. **Northern Ireland**

— *Forequarters, straight cut at tenth rib, from:*

Steers L/M	104,293
Steers L/H	102,397
Steers T	103,163
Heifers T	99,764

— *Hindquarters, straight cut at third rib, from:*

Steers L/M	144,011
Steers L/H	141,391
Steers T	142,449
Heifers T	137,758